

COPINO

(Container Pre-notification message)

Versión 3.4.1

D00B

© e-puertobilbao 2015

La información de este documento está sujeta a cambios sin previo aviso.

e-puertobilbao reclama plena propiedad intelectual de este manual y su contenido, sin embargo, el manual puede ser copiado y utilizado por cualquier persona, sin el consentimiento de e-puertobilbao siempre que se cite e-puertobilbao como fuente.

No se permite cambiar el contenido de este manual.

Indice

0. Control de cambios	4
1. Introducción	5
2. Definición formal del mensaje COPINO	5
3. Claves utilizadas en esta guía	6
4. Mantenimiento de esta guía	6
5. Segmentos de servicio	7
6. Diagrama de estructura del mensaje COPINO	14
7. Tabla de segmentos del mensaje COPINO	15
8. Definición de segmentos del mensaje COPINO	16
9. Ejemplos de mensaje COPINO	49

0. Control del cambios

Versión 3.4.1

1. Tabla de segmentos del mensaje COPINO	15
2. Segmento RFF (Grupo 1, índice 4)	19
3. Segmento RFF (Grupo 11, índice 12)	27
4. Ejemplos	42



1. Introducción

Este manual de usuario ha sido desarrollado por e-puertobilbao para las terminales usuarias de la plataforma e-puertobilbao.

Este manual se basa en el directorio UN / EDIFACT D.00B y los documentos SMDG para el mensaje COPINO – admítase de contenedores llenos y vacíos y entréguese de contenedores vacíos.

Este manual de usuario proporciona orientación sobre el uso recomendado de los grupos de segmentos, segmentos, elementos de datos compuestos (EDCs), elementos de datos simples (EDSs), calificadores y códigos en el mensaje COPINO D.00B. La intención es ayudar a desarrollar e implementar el mensaje COPINO en un formato normalizado.

2. Definición formal del mensaje COPINO

El mensaje COPINO contiene la orden para liberar, poner a disposición, admitir o reclamar contenedores, así como la de anunciar la llegada de un contenedor a la terminal. Este mensaje es parte de un conjunto de mensajes relacionados con los contenedores. Estos mensajes sirven para facilitar la gestión intermodal de los contenedores mediante la racionalización de la información.

El término equipamiento en este manual no sólo se refiere a contenedores sino que también incluye a elementos de apoyo (por ejemplo, generadores de frío) y a también a mercancía no containerizada.

El mensaje COPINO está destinado a realizar una variedad de funciones de notificación o petición asociada a los futuros movimientos de equipos, tales como que avisar de la fecha-hora en la que se va a entregar un equipamiento vacío o la de recogida de un equipamiento en una determinada instalación o terminal. Las funciones para las que se puede utilizar el COPINO serían:

- Recogida de equipamientos vacíos
- Entrega de equipamientos vacíos
- Recogida de equipamientos llenos
- Entrega de equipamientos llenos

3. Claves utilizadas en esta guía

Tabla de segmentos:

R: Requerido, obligatorio
O: Opcional
X: No se usa

Definición de segmentos:

R: Requerido, obligatorio
O: Opcional
C: Condicional (obligatorio en función de un elemento anterior)
X: No se usa
nx: dato de formato numérico de longitud máxima "x"
an..x: dato de formato alfanumérico de longitud máxima "x"

4. Mantenimiento de esta guía

El contenido y los datos de esta guía ha sido elaborado por la Autoridad Portuaria de Bilbao (APB) para ser utilizado en su plataforma de comercio electrónico e-puertobilbao. La APB se encarga del mantenimiento de la misma y no se permite realizar ningún cambio en el contenido de esta guía sin el consentimiento expreso de e-puertobilbao.

Todos los comentarios, preguntas o modificaciones solicitadas sobre el contenido de esta guía deben ser remitidas a:

CAU (Centro de Atención al Usuario)

cau@bilbaoport.eus

902 101 614 / 944 871 260

5. Segmentos de servicio

Hay dos tipos de segmentos: Segmentos de datos de Usuario y Segmentos de Servicio. Los primeros, contienen elementos de datos tales como cantidades, valores, nombres, lugares y otros datos que van a ser transmitidos. Los Segmentos de Servicio contienen elementos de datos tales como el emisor de la transmisión, tipo y nivel de la reglas de sintaxis, fecha de preparación de la transmisión, tipo de prioridad, etc. y/o otros datos específicos que se necesiten para la transmisión. En muchos casos los incluye el traductor para cada una de las redes de comunicación por lo que el usuario solamente deberá proporcionar los datos necesarios relacionados en el Acuerdo de Intercambio.

Existen dos niveles de sintaxis que se diferencian en cuanto al conjunto de caracteres utilizados. Dichos niveles están definidos en el Segmento de Cabecera del Intercambio (UNB, dentro del elemento de datos S001 "Identificador de la sintaxis") como UNOA, para el nivel básico (A) de sintaxis, y UNOB, para el nivel avanzado (B).

Si se está utilizando el nivel A de la sintaxis, se recomienda que los caracteres (+), (:), ('), y (?) no sean utilizados en los elementos de datos, ya que están reservados por las reglas de sintaxis EDIFACT, para su uso en el Nivel A como caracteres de sintaxis.

Si por algún motivo no pudieran utilizarse los separadores sintácticos de los niveles A ó B, tal como se definen en la norma, el conjunto de los datos de usuario, que se precisen intercambiar deberá comenzar con un segmento UNA, Aviso de Cadena de Servicio.

Cuando se utilice un conjunto de datos de usuario de intercambio, que va a continuación de la cadena de servicio, éste deberá comenzar con un segmento sintáctico de servicio denominado Cabecera de Control del Intercambio, UNB.

El conjunto de datos del usuario debe finalizar con el Final de Control del Intercambio, UNZ

Con la excepción de estos segmentos de servicio, que se emplean para delimitar una transmisión, y de otros dos segmentos de servicio utilizados para identificar grupos funcionales dentro de una transmisión (UNG.....UNE), toda la información restante de la citada transmisión deberá incluirse dentro de un mensaje para su intercambio.

Un intercambio consiste en:

Aviso de cadena de Servicio	UNA	Condicional
Cabecera del intercambio	UNB	Obligatorio
Cabecera del grupo funcional	UNG	Condicional
Cabecera del mensaje	UNH	Obligatorio
Segmentos de datos del usuario	Como se requieran	
Final del mensaje	UNT	Obligatorio
Final del grupo funcional	UNE	Condicional
Final del intercambio	UNZ	Obligatorio



UNA AVISO DE CADENA DE SERVICIO

Función: Define los caracteres seleccionados para ser usados como delimitadores en el intercambio.

Cuando se transmite, el Aviso de cadena de servicio debe aparecer inmediatamente antes del segmento de cabecera del intercambio UNB y comenzara con los caracteres UNA seguidos de los seis caracteres seleccionados por el remitente para indicar, secuencialmente, las siguientes funciones:

Separador de elemento de datos compuesto	R	an1
Separador de elemento de datos	R	an1
Notación decimal	R	an1
Carácter de liberación	R	an1
Reservado para uso futuro	R	an1
Indicador de final de segmento	R	an1

Uso del segmento: O (opcional) Rep.: 1

Separador de elemento de datos compuesto:

Ocupa la primera posición dentro de la cadena y es siempre el carácter ":"

Separador de elemento de datos:

Ocupa la segunda posición dentro de la cadena y es siempre el carácter "+"

Notación decimal:

Ocupa la tercera posición dentro de la cadena y es siempre el carácter ","

Carácter de liberación:

Ocupa la cuarta posición dentro de la cadena y es siempre el carácter "?"

Reservado para uso futuro:

Ocupa la quinta posición dentro de la cadena y es siempre el carácter "espacio"

Indicador de final de segmento:

Ocupa la sexta posición dentro de la cadena y es siempre el carácter "' "

Ejemplo codificado:

UNA:+,?'

UNB CABECERA DEL INTERCAMBIO

Función: Encabezar, identificar y especificar un intercambio

S001	IDENTIFICADOR DE SINTAXIS		R	
	0001	Identificador de sintaxis	R	an..4
	0002	Número de versión de sintaxis	R	n1
S002	EMISOR DEL INTERCAMBIO		R	
	0004	Identificador del emisor	R	an..35
	0007	Código calificador de identificación del partner	O	an..4
S003	RECEPTOR DEL INTERCAMBIO		R	
	0010	Identificador del receptor	R	an..35
	0007	Código calificador de identificación del partner	O	an..4
S004	FECHA Y HORA DE PREPARACION		R	
	0017	Fecha	R	n6
	0019	Hora	R	n4
0020	REFERENCIA DE CONTROL DEL INTERCAMBIO		R	an..14
S005	REFERENCIA DEL RECEPTOR		X	
0026	REFERENCIA DE LA APLICACION		O	an..14

Uso del segmento: R (obligatorio)

Rep.:1

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

R	S001	IDENTIFICADOR DE LA SINTAXIS	
R	0001	Identificador de sintaxis	
		<i>Identifica la sintaxis. Los tres primeros caracteres son "UNO" (UN/ECE, agencia controladora). Se propone "A" para el cuarto carácter (es decir, sintaxis = UNOA).</i>	
		<i>"UNOA"</i>	
R	0002	Nº de versión de sintaxis	
		<i>Se incrementa en una unidad por cada versión. Para esta versión debe ser la 2.</i>	
		<i>"2"</i>	
R	S002	EMISOR DEL INTERCAMBIO	
R	0004	Identificador del emisor	
		<i>CIF empresa transportista (Carrier VAT number)</i>	
O	0007	Código calificador de identificación del partner	
		<i>"Código calificador" - En este caso "ZZ"</i>	
R	S003	RECEPTOR DEL INTERCAMBIO	
R	0010	Identificador del receptor	
		<i>CIF terminal (Terminal VAT number)</i>	
O	0007	Código calificador de identificación del partner	
		<i>"Código calificador" - En este caso "ZZ"</i>	
R	S004	FECHA/HORA DE PREPARACION	
R	0017	Fecha	
		<i>Formato "AAMMDD" (Año, Mes, Día)</i>	
R	0019	Hora	
		<i>Formato "HHMM" (Hora, Minuto)</i>	
R	0020	REFERENCIA DE CONTROL DEL INTERCAMBIO	
		<i>Referencia única asignada por el emisor/remitente</i>	

COMENTARIOS:

Los elementos de datos incluidos en este segmento y la codificación de los mismos se basarán principalmente en lo establecido por las partes en el Acuerdo de Intercambio.

Ejemplo codificado: Sintaxis: "UNOA"; Versión:"2"; Emisor: "C33333333"; Identificador del Receptor: "B22222222"; Fecha: "18 de Marzo de 2015"; Hora: "08:55"; Referencia de control del intercambio:"AAAA1234567890".

UNB+UNOA:2+C33333333+B22222222+150318:0855+AAAA1234567890'



UNZ FINAL DEL INTERCAMBIO

Función: Finalizar un intercambio y comprobar si está completo.

0036	CUENTA DE CONTROL DEL INTERCAMBIO	R	n..6
0020	REFERENCIA DE CONTROL DEL INTERCAMBIO	R	an..14

Uso del segmento: R (obligatorio) Rep.: 1

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

R 0036 CUENTA DE CONTROL DEL INTERCAMBIO

Cuenta el número de mensajes o en su caso el número de grupos funcionales. Debe aparecer al menos la relación de uno de ellos.

e-puertobilbao no permite el envío de más de un COPINO por intercambio por lo que este elemento de datos siempre será "1".

R 0020 REFERENCIA DE CONTROL DEL INTERCAMBIO

La misma que la indicada en el elemento de datos 0020 del UNB.

Ejemplo codificado: N° mensajes:"1"; referencia:" AAAA1234567890"

UNZ+1+AAAA1234567890'

7. Tabla de segmentos

Uso	Indice	Etiqueta	Nombre	Rep. Max. segmento	Rep.Max. grupo
R	0010	UNH	Message Header	1	
R	0020	BGM	Beginning of Message	1	
O	0030	DTM	Date/Time/Period	1	
O			Segment Group 1: RFF		2
R	0040	RFF	Reference	1	
R			Segment Group 2: TDT-SG3		1
R	0050	TDT	Details of Transport	1	
R			Segment Group 3: LOC-DTM		1
R	0060	LOC	Place/Location Identification	1	
R	0070	DTM	Date/Time/Period	2	
R			Segment Group 4: NAD-SG5		1
R	0080	NAD	Name and Address	1	
R			Segment Group 11: EQD-RFF-MEA-DIM-FTX-SEL-EQA-HAN-SG12-NAD-SG14-SG16		2
R	0090	EQD	Equipment Details	1	
R	0100	RFF	Reference	4	
O	0110	MEA	Measurements	1	
O	0120	DIM	Dimensions	5	
O	0130	FTX	Free Text	3	
O	0140	SEL	Seal Number	9	
O	0150	EQA	Attached Equipment	1	
O	0160	HAN	Handling instructions	1	
O			Segment Group 12: TDT-SG13		1
R	0170	TDT	Details of Transport	1	
R			Segment Group 13: LOC		2
R	0180	LOC	Place/Location Identification	1	
O	0190	NAD	Name and Address	2	
O			Segment Group 14: DGS		1
R	0200	DGS	Dangerous goods	1	
O			Segment Group 16: TMP		1
R	0210	TMP	Temperature	1	
R	0220	CNT	Control Total	1	
R	0230	UNT	Message Trailer	1	

Segmento: **UNH** Cabecera de mensaje
 Posición: 0010
 Grupo:
 Nivel: 0
 Uso: R (obligatorio)
 Rep. máx.: 1
 Función: Encabezar, identificar y especificar un mensaje.
 Comentarios:
 Notas:

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

0062	NUMERO DE REFERENCIA DEL MENSAJE	R	an..14
	<i>Referencia asignada por el transmisor, única para cada mensaje. Esta misma referencia debe incluirse también en el segmento UNT.</i>		
S009	IDENTIFICADOR DEL MENSAJE	R	
0065	Identificador del tipo de mensaje	R	an..6
	<i>COPINO Container pre-notification message</i>		
0052	Número de versión del tipo de mensaje	R	an..3
	<i>D Draft version/UN/EDIFACT Directory</i>		
0054	Número de publicación del tipo del mensaje	R	an..3
	<i>00B Release 2000 - B</i>		
0051	Agencia controladora	R	an..2
	<i>UN United Nations Economic Commission for Europe-UN/ECE</i>		
0057	Código asignado de asociación	R	an..6
	<i>SMDG20 (SMDG Version 2.0)</i>		

Segmento de ejemplo:

UNH+BBBB1234567890+COPINO:D:00B:UN:SMDG20'

Segmento: **BGM** Inicio del mensaje
 Posición: 0020
 Grupo:
 Nivel: 0
 Uso: R (obligatorio)
 Rep. máx.: 1
 Función: Indicar el tipo y función del mensaje, y transmitir su número de identificación.
 Comentarios:
 Notas:

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

C002	DOCUMENT/MESSAGE NAME		R	
1001	Document name code		R	an..3
104	<i>Transport equipment impending arrival advice – Entrega</i>			
171	<i>Pick-up notice – Recogida</i>			
C106	DOCUMENT/MESSAGE IDENTIFICATION		R	
1004	Document identifier		R	an..35
	<i>Sender's unique reference number (Se enviará el ED UNH.0062)</i>			
1225	MESSAGE FUNCTION CODE		R	an..3
	If code 1, or 5 is used, reference number of the message which is being cancelled/replaced must appear in the header level RFF using the code ACW in e1153.			
	1	<i>Cancellation</i>		
	5	<i>Replace</i>		
	9	<i>Original</i>		

Segmento de ejemplo:

BGM+104+BBBB1234567890+9'

Segmento: **DTM** Date/Time/Period
 Posición: 0030
 Grupo:
 Nivel: 0
 Uso: O (opcional)
 Rep. Máx.: 1
 Función: Informar de la fecha/hora de creación del mensaje
 Comentarios:
 Notas:

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

C507	DATE/TIME/PERIOD		R	1
2005	Date or time or period function code qualifier		R	an..3
	137 <i>Document/Message date/time</i>			
2380	Date or time or period value		R	an..35
	<i>Date or date/time</i>			
2379	Date or time or period format code		R	an..3
	203 <i>CCYYMMDDHHMM</i>			

Segmento de ejemplo:

DTM+137:201503180830:203'

Segmento: **RFF** Referencia

Posición: 0040

Grupo: **1 – Rep. Máx. del grupo 2 – Uso O (opcional)**

Nivel: 0

Uso: R (obligatorio)

Rep. máx.: 1

Función: Especificar una referencia.

Comentarios: A segment to express a reference which applies to the entire message, such as reference to previous message.

Notas: - La primera función de este segmento será necesaria en el caso de los mensajes con función 1 ó 5. Llevará el calificador ACW y en el ED 1154 el número de referencia del primer envío respecto al que se quiere realizar la modificación.

- La segunda función de este segmento con el calificador 1153=ACD **sólo se utilizará en mensajes COPINO con función 1** (BGM.1225=1, Cancelación de COPINO) **desde e-puertobilbao a las terminales (nunca en los mensajes que envían las empresas de transportiste)**. En el elemento de datos 1154 se indicará el código único (Pin Code) asociado al COPINO (BGM.1225=9) que se desea cancelar.

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

C506	REFERENCE	R	
	1153 Reference code qualifier	R	an..3
	<i>ACW Reference number to previous message</i> <i>ACD Additional reference number (aka Pin Code)</i>		
	1154 Reference identifier	R	an..35
	<i>Reference number</i> <i>Si ACW: ED BGM.1004 del mensaje COPINO original</i> <i>Si ACD: número de preaviso asignado por e-puertobilbao. Este número estará formado por el último dígito del año y un secuencial de 7 números, total 8 dígitos. (aka Pin Code)</i>		

Segmento de ejemplo:

RFF+ACW:BBBB1234567890'
RFF+ACD:60001234'

Segmento: **TDT** Detalles del transporte
 Posición: 0050
 Grupo: 2 – Rep. Máx. del grupo 1 – Uso R (obligatorio)
 Nivel: 0
 Uso: R (obligatorio)
 Rep. máx.: 1
 Función: Especificar el modo y medio de transporte relacionado con el transporte terrestre (rodado o ferroviario) indicando datos como la matrícula del camión, el identificador del tren, etc...
 Comentarios:
 Notas:

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

8051	TRANSPORT STAGE CODE QUALIFIER		R	an..3
	1	Inland transport (Rueda interna)		
	10	Export (Exportación - <i>Entrega</i>)		
	13	Storage		
	30	Import (Importación - <i>Recogida</i>)		
8028	MEANS OF TRANSPORT JOURNEY IDENTIFIER		O	an..17
C220	MODE OF TRANSPORT		R	
	8067	Transport mode name code	R	an..3
	2	Railway transport		
	3	Road transport		
C228	TRANSPORT MEANS		X	
C040	CARRIER		X	
8101	TRANSIT DIRECTION INDICATOR CODE		X	an..3
C401	EXCESS TRANSPORTATION INFORMATION		X	
C222	TRANSPORT IDENTIFICATION		O	
	8213	Transport means identification name identifier	R	an..9
		<i>Si 8067=2 Train ID/Number (Nº Reserva de Carga)</i>		
		<i>Id del tren; permite identificar al tren que efectúa un trayecto determinado utilizando un código.</i>		
		<i>Es muy probable que únicamente la empresa ferroviaria conozca este dato por lo que es opcional si 8067=2</i>		
		<i>If 8067=3 Truck ID/Number (Matrícula)</i>		
		<i>Matrícula del camión</i>		

Segmento de ejemplo:

TDT+10++3+++++1234ABC'

TDT+30++2+++++ID TREN'



Segmento: **LOC** Identificación de lugar/localidad
Posición: 0060
Grupo: 3 – Rep. Máx. del grupo 1 – Uso R (obligatorio)
Nivel: 1
Uso: R (obligatorio)
Rep. máx.: 1
Función: A segment to specify ports/locations associated with the transport of a container.
Comentarios:
Notas: En este segmento se indicará la Terminal en la que se entregará o recogerá el equipo.

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

3227	LOCATION FUNCTION CODE QUALIFIER	R	an..3
	60 <i>Place of arrival</i>		
C517	LOCATION IDENTIFICATION	R	
	3225 Location name code	R	an..25
	UNLOCODE		
	1131 Code list identification code	O	an..3
	139 <i>Port</i>		
	3055 Code list responsible agency code	O	an..3
	6 <i>UNECE (United Nations - Economic Commission for Europe)</i>		
C519	RELATED LOCATION ONE IDENTIFICATION	O	1
	3223 First related location name code	O	an..25
	1st related location code		
	CIF de la Terminal de Contenedores		
	1131 Code list identification code	O	an..17
	72 <i>Container Terminal</i>		

Segmentos de ejemplo:

LOC+9+ESBIO:139:6+B22222222:72'

Segmento: **DTM** Date/Time/Period
 Posición: 0070
 Grupo: 3 – Rep. Máx. del grupo 1 – Uso R (obligatorio)
 Nivel: 2
 Uso: R (obligatorio)
 Rep. Máx.: 2
 Función: A segment to indicate date and time relating to a location
 Comentarios:
 Notas:

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

C507	DATE/TIME/PERIOD		R	1
2005	Date or time or period function code qualifier		R	an..3
132	<i>Arrival date/time, estimated</i>			
	<i>Fecha y hora estimada de llegada al control de acceso de la APB</i>			
232	<i>Transport means arrival date/time, scheduled</i>			
	<i>Fecha y hora estimada de llegada a la terminal</i>			
2380	Date or time or period value		R	an..35
	<i>Date or date/time</i>			
2379	Date or time or period format code		R	an..3
203	<i>CCYYMMDDHHMM</i>			

Segmento de ejemplo:

DTM+132:201503180830:203'
DTM+232:201503180900:203'

Segmento: **NAD** Nombre y dirección
Posición: 0080
Grupo: 4 – Rep. Máx. del grupo 1 – Uso R (obligatorio)
Nivel: 0
Uso: R (obligatorio)
Rep. máx.: 1
Función: Especificar el nombre y dirección y su función relacionada.
Comentarios:
Notas: NAD para indicar el CIF del emisor, en este caso la empresa de transportes.

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

3035	PARTY FUNCTION CODE QUALIFIER	R	an..3
	<i>MS Document/message issuer/sender CIF del Transportista emisor</i>		
C082	PARTY IDENTIFICATION DETAILS	R	
	3039 Party identifier <i>Company code</i>	R	an..35

Segmento de ejemplo:

NAD+MS+C33333333'

Segmento: **EQD** Detalles del equipamiento
 Posición: 0090
 Grupo: 11 – Rep. Máx. del grupo 2 – Uso R (obligatorio)
 Nivel: 0
 Uso: R (obligatorio)
 Rep. máx.: 1
 Función: A segment to specify a container, container size and type used in the transport, and full/empty indication.
 Comentarios: No se va a admitir un COPINO con el segmento EQN. Se deben enviar repeticiones del grupo 11 (EQD), hasta un máximo de dos (2), aunque sean vacíos y sin matrícula.
 Notas:

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

8053	EQUIPMENT TYPE CODE QUALIFIER	R	an..3
	<i>BB Breakbulk (Mercancía general)</i>		
	<i>CN Container (con matrícula estándar)</i>		
	<i>SW Swap body (con matrícula de formato libre)</i>		
	<i>GS Granel sólido</i>		
	<i>GL Granel líquido</i>		
C237	EQUIPMENT IDENTIFICATION	R	
8260	Equipment identifier	R	an..17
	<i>Marks (letters/numbers) identifying equipment. To be transmitted as they appear on the equipment.</i>		
	<i>If 8053=CN se validará que conste de 4 caracteres + 7 dígitos ó 1 carácter + 1 ó 2 dígitos para cisternas</i>		
	<i>If 8053=SW no se validará el formato de la matrícula</i>		
	<i>If 8053=BB, GS ó GL En blanco</i>		
C224	EQUIPMENT SIZE AND TYPE	R	
8155	Equipment size and type description code	R	an..10
	<i>Equipment size/type code as per ISO6346 (1 or 2, 2 preferred)</i>		
	<i>Se validará si se trata de cisternas en función de las dos últimas cifras en codificación ISO6346 e ISO6346:1995</i>		
1131	Code list identification code	R	an..3
	<i>102 Size and type</i>		
3055	Code list responsible agency code	R	an..3

5 ISO (International Organization for Standardization)

8077	EQUIPMENT SUPPLIER CODE	X	an..3
8249	EQUIPMENT STATUS CODE	O	an..3
8169	FULL OR EMPTY INDICATOR CODE	R	an..3
4	<i>Empty</i>		
5	<i>Full</i>		
6	<i>No volumen available (se usará en caso de Mercancía general, Granel sólido o Granel líquido.)</i>		

Segmento de ejemplo:

EQD+CN+CCCC1234567+42U0:102:5+++5'



Segmento: **RFF** Referencia
 Posición: 0100
 Grupo: 11 – Rep. Máx. del grupo 999 – Uso R (obligatorio)
 Nivel: 1
 Uso: R (obligatorio)
Rep. Máx.: 4
 Función: A segment to specify the identifying number associated with the container, such as: - container sequence number - booking reference number (sea)
 Comentarios: Es obligatoria una ocurrencia con el calificador BN
Notas: La función con el calificador 1153=ACD **sólo aparecerá en los COPINO que se generan desde e-puertobilbao hacia las terminales, nunca en los COPINO que envían las empresas de transporte.** En esta función (1153=ACD, Additional reference number) aparecerá un RFF+ACD por cada EQD. En el elemento de datos 1154 se indicará el código único (Pin Code) asociado a la operación a realizar con el contenedor (EQD).

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

C506	REFERENCE		R	1
1153	Reference code qualifier		R	an..3
	<i>BN</i>	<i>Booking reference number (Booking/Referencia del consignatario)</i>		
	<i>CN</i>	<i>Carrier's reference number (Referencia del transportista)</i>		
	<i>CU</i>	<i>Consignor's reference number (Nº de Entréguese/Admítase)</i>		
	ACD	Additional reference number (número de preaviso asignado por epuertobilbao) <i>Este número estará formado por el último dígito del año y un secuencial de 7 números, total 8 dígitos.</i>		
1154	Reference identifier		R	an..35
	<i>Reference number</i>			

Segmento de ejemplo:

RFF+BN:DDDD1234567890'
 RFF+CN:TTTT1234567890'
 RFF+CU:EAEA1234567890'
RFF+ACD:60001234'

Segmento: **MEA** Measurements
 Posición: 0110
 Grupo: 11 (Detalles del equipamiento) – Rep. Máx. del grupo 999 – Uso R (obligatorio)
 Nivel: 1
 Uso: O (opcional)
 Rep. Máx.: 1
 Función: A segment to specify measurement, other than dimensions, associated with the container, such as: - gross weight
 Comentarios:
 Notas:

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

6311	MEASUREMENT PURPOSE CODE QUALIFIER		R	an..3
	<i>AAE Measurement</i>			
C502	MEASUREMENT DETAILS		R	
6313	Measured attribute code		R	an..3
	<i>G Peso bruto de la mercancía</i>			
C174	VALUE/RANGE		R	
6411	Measurement unit code		R	an..3
	<i>KGM Kilograms si 6113=G</i>			
6314	Measurement value		R	an..18
	<i>Peso</i>			

Segmento de ejemplo:

MEA+AAE+G+KGM:23000'

Segmento: **DIM** Dimensions

Posición: 0120

Grupo: 11 (Detalles del equipamiento) – Rep. Máx. del grupo 999 – Uso R (obligatorio)

Nivel: 1

Uso: O (opcional)

Rep. Máx.: 5

Función: A segment to specify dimensions applicable to the container, such as: - external equipment dimensions

Comentarios: Si se trata de mercancía en contenedor, únicamente se utilizará este segmento para indicar extradimensiones (si las hubiera).

Notas: Si se trata de mercancía general, se enviará una ocurrencia de este segmento con el calificador 1 y valor en los 3 elementos de datos si se trata de mercancía general.

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

6145	DIMENSION TYPE CODE QUALIFIER	R	an..3
1	<i>Gross dimensions (To be used for break bulk only)</i>		
5	<i>Off-standard dimension front</i>		
6	<i>Off-standard dimension back</i>		
7	<i>Off-standard dimension right</i>		
8	<i>Off-standard dimension left</i>		
13	<i>Off-standard dimensions height</i>		
C211	DIMENSIONS	R	
6411	Measurement unit code	R	an..3
	<i>CMT Centimetres</i>		
6168	Length dimension value	C	n..15
	<i>Overall length Si e6145=1</i>		
	<i>Overlength Si e6145= 5 ó 6</i>		
6140	Width dimension value	C	n..15
	<i>Overall width Si e6145=1</i>		
	<i>Overwidth if e6145= 7 ú 8</i>		
6008	Height dimension value	C	n..15
	<i>Overall height Si e6145=1</i>		
	<i>Overheight if 6145=13</i>		

Segmento de ejemplo:

DIM+7+CMT::20'

Segmento: **FTX** Free Text
 Posición: 0130
 Grupo: 11 (Detalles del equipamiento) – Rep. Máx. del grupo 999 – Uso R (obligatorio)
 Nivel: 1
 Uso: O (opcional)
 Rep. Máx.: 3
 Función: A segment to specify processable supplementary information associated with the container, such as: - damage remarks
 Comentarios: Si se trata de mercancía general es obligatoria una ocurrencia de este segmento con el calificador AAA.
 Notes:

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

4451	TEXT SUBJECT CODE QUALIFIER		R	an..3
	<i>AAI</i>	<i>General information (Observaciones para la Terminal)</i>		
	<i>ABS</i>	<i>Additional conditions (Observaciones para Control de Accesos APB)</i>		
	<i>DAR</i>	<i>Damage remarks (Descripción de daños en el equipo)</i>		
4453	FREE TEXT FUNCTION CODE		X	an..3
C107	TEXT REFERENCE		X	
	4440	Free text value code	R	an..512
		Indicador de estado de daños (Sólo se usará si 4451=DAR)		
	6	<i>Not damaged (sin daños)</i>		
	8	<i>Damaged (dañado)</i>		
C108	TEXT LITERAL		R	
	4440	Free text value	R	an..512
		<i>Free text</i>		
	4440	Free text value	O	an..512
	4440	Free text value	O	an..512
	4440	Free text value	O	an..512
	4440	Free text value	O	an..512

Segmento de ejemplo:

FTX+AAI+++SEAMLESS STAINLESS STEEL PIPES XX P'

Segmento: **SEL** Seal Number
Posición: 0140
Grupo: 11 (Detalles del equipamiento) – Rep. Máx. del grupo 999 – Uso R (obligatorio)
Nivel: 1
Uso: O (opcional)
Rep. Máx.: 9
Función: A segment to identify seal and seal issuer associated with the container, such as shipper, consolidator, carrier (sea), Customs or terminal operator.
Comentarios:
Notas:

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

9308 SEAL IDENTIFIER R an..10
Seal number

Segmento de ejemplo:
SEL+EU05059630'

Segmento: **EQA** Attached Equipment
 Posición: 0150
 Grupo: 11 (Detalles del equipamiento) – Rep. Máx. del grupo 999 – Uso R (obligatorio)
 Nivel: 1
 Uso: O (opcional)
 Rep. Máx.: 1
 Función: To identify related container and means of transport details (rail) such as: rail car (to relate to the “rail car”)
 Comentarios:
 Notas: Solamente se usará en mensajes en donde el elemento de datos (ED) TDT.C220.8067=2, es decir, en los COPINOs de transporte ferroviario.

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

8053	EQUIPMENT TYPE CODE QUALIFIER		R	an..3
	<i>RR Rail Car</i>			
C237	EQUIPMENT IDENTIFICATION		R	
8260	Equipment identifier		R	an..17
	<i>Equipment number</i>			

Segmento de ejemplo:

EQA+RR+RAILCAR123456'

Segmento: **HAN** Handling Instructions
 Posición: 0160
 Grupo: 11 (Detalles del equipamiento) – Rep. Máx. del grupo 999 – Uso R (obligatorio)
 Nivel: 1
 Uso: O (opcional)
 Rep. Máx.: 1
 Función: To specify handling instructions related to the equipment.
 Comentarios:
 Notas:

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

C524	HANDLING INSTRUCTIONS		R	
4079	Handling instructions description code		R	n..3
	<i>OD Over Deck</i>			
	<i>UD Under Deck</i>			
	<i>SL Eslingas</i>			
1131	Code list specification code		R	an..17
	<i>130 Special handling</i>			
3055	Code list responsible agency code		R	an..3
	<i>184 AU, ACOS (Australian Chamber of Shipping)</i>			

Segmento de ejemplo:

HAN+OD+130:184'

Segmento: **TDT** Detalles del transporte
 Posición: 0170
 Grupo: 12 – Rep. Máx. del grupo 1 – Uso O (opcional)
 Nivel: 1
 Uso: R (obligatorio)
 Rep. máx.: 1
 Función: Especificar el modo y medio de transporte.
 Comentarios: A segment to specify pre- or on-carriage transport details, such as * pre- or on-carriage transport * second pre- or on-carriage transport.
 Notas:

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

8051	TRANSPORT STAGE CODE QUALIFIER		R	an..3
	20 Main-carriage transport			
8028	MEANS OF TRANSPORT JOURNEY IDENTIFIER		O	an..17
C220	MODE OF TRANSPORT		R	
	8067 Transport mode name code		R	an..3
	1 Maritime transport			
	2 Railway transport			
	3 Road transport			
C228	TRANSPORT MEANS		X	
C040	CARRIER		X	
8101	TRANSIT DIRECTION INDICATOR CODE		X	an..3
C401	EXCESS TRANSPORTATION INFORMATION		X	
C222	TRANSPORT IDENTIFICATION		O	
	8213 Transport means identification name identifier		R	an..9
	<i>If 8067=1</i>			
	<i>Lloyds number; IMO del buque.</i>			
	<i>If 8067=2</i>			
	<i>Id del tren; permite identificar al tren que efectúa un trayecto determinado utilizando un código.</i>			
	<i>Es muy probable que únicamente la empresa ferroviaria conozca este dato por lo que es opcional si 8067=2</i>			
	<i>If 8067=3</i>			
	<i>Matrícula del camión.</i>			
	1131 Code list identification code		R	an..17
	146 Means of transport identification (Sólo se usará si C220.8067=1)			

3055	Code list responsible agency	O	an..3
11	<i>Lloyds register of shipping (Sólo se usará si C220.8067=1)</i>		
8212	Transport means identification name	O	an..35
	<i>Nombre del buque (Sólo se usará si C220.8067=1)</i>		
8453	Transport means nationality code	O	an..3
	<i>Bandera del buque usando codificación ISO de países (Sólo se usará si C220.8067=1)</i>		

Segmentos de ejemplo (datos mínimos, cuando se indica transporte cedido a transitario):

TDT+20++2'
TDT+20++3'

Segmentos de ejemplo:

TDT+20++2+++++IDTREN123456'
TDT+20++3+++++1234ABC'
TDT+20++1+++++9876789:146:11:NOMBRE BUQUE:GB'



Segmento: **LOC** Identificación de lugar/localidad

Posición: 0180

Grupo: 13 – Rep. Máx. del grupo 2 – Uso O (opcional)

Nivel: 2

Uso: R (obligatorio)

Rep. máx.: 1

Función: A segment to specify ports/locations associated with the transport of a container.

Comentarios:

Notas: Si en el TDT del grupo 12 se ha indicado transporte marítimo (TDT.C220.8067=1) es obligatorio indicar puertos de carga (para COPINOs de recogida; BGM.C002.1001=171) o descarga (para COPINOs de entrega; BGM.C002.1001=104) según corresponda.
Si se trata de transporte por carretera o ferrocarril (TDT.C220.8067=2 ó 3) sólo es obligatoria la ocurrencia con la función 7 u 8 según corresponda.

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

3227	LOCATION FUNCTION CODE QUALIFIER	R	an..3
	<i>Si se trata de un COPINO de entrega (BGM.C002.1001=104)</i>		
	7	Place of delivery (Lugar de entrega en destino)	
	11	Port of unloading (Puerto de descarga)	
	<i>Si se trata de un COPINO de recogida (BGM.C002.1001=171)</i>		
	8	Place of destination (Lugar de destino de la mercancía)	
	9	Port of loading (Puerto de carga)	
C517	LOCATION IDENTIFICATION	R	
3225	Location name code	R	an..25
	<i>UNLOCODE</i>		
1131	Code list identification code	R	an..3
	139	Port	
3055	Code list responsible agency code	R	an..3
	6	UN/ECE (United Nations - Economic Commission for Europe)	

Segmentos de ejemplo:

LOC+7+DEFRA:139:6'
LOC+11+DEHAM:139:6'

Segmento: **NAD** Nombre y dirección

Posición: 0190

Grupo: 11 (Detalles del equipamiento) – Rep. Máx. del grupo 999 – Uso R (obligatorio)

Nivel: 1

Uso: O (opcional)

Rep. máx.: 2

Función: Especificar el nombre y dirección y su función relacionada.

Comentarios:

Notas: La primera ocurrencia de este segmento se utilizará para indicar el CIF del consignatario del equipamiento (Container operator).
La segunda ocurrencia de este segmento se utilizará sólo si se quiere indicar la línea a la que pertenece el contenedor (3035=HR).

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

3035	PARTY FUNCTION CODE QUALIFIER		R	an..3
	<i>CF</i> Container operator			
	<i>SLS</i> Shipping line service			
0082	PARTY IDENTIFICATION DETAILS		R	
3039	Party identifier		R	an..35
	<i>CIF del operador (consignatario) Si 3035=CF</i>			
	<i>Código de la línea Si 3035=HR</i>			
1131	Code list identification code		C	an..3
	<i>172 Carriers</i>			
3055	Code list responsible agency code		C	an..3
	<i>ZZZ Mutually agreed</i>			

Segmento de ejemplo:

NAD+CF+E55555555:172:ZZZ'

NAD+SLS+CLM:172:ZZZ'

Segmento: **DGS** Dangerous goods
Posición: 0200
Grupo: 14 – Rep. Máx. del grupo 1 – Uso O (opcional)
Nivel: 1
Uso: R (obligatorio)
Rep. Máx: 1
Función: A segment to specify dangerous goods details related to a goods item.
Comentarios:
Notas: This segment should always be sent if dangerous goods are carried in an item of equipment.

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

8273	DANGEROUS GOODS REGULATIONS, CODED <i>IMD IMO IMDG Code</i>		R	an..3
C205	HAZARD CODE		R	
8351	Hazard code identification <i>IMDG Class Number</i>		R	an..7

Segmento de ejemplo:

DGS+IMD+4.1'

Segmento: **TMP** Temperature

Posición: 0210

Grupo: 16 – Rep. Máx. del grupo 1 – Uso O (opcional)

Nivel: 1

Uso: R (obligatorio)

Rep. Máx.: 1

Función: To specify the temperature setting

Comentarios: The TMP should always be sent where temperature-sensitive cargo is carried in an item of equipment.

Notas: In spite of the given field length of element e6245 (format N3) decimal marks and negative values preceded by a minus sign can be transmitted. Generally numeric data element values shall be regarded as positive unless they are preceded by a minus sign. Decimal mark and minus sign shall, however, not be counted as a character of the value when computing the maximum field length.

Tenth degrees have to be separated by a decimal point from full degrees (e.g. 18.5). Temperatures below zero have to be preceded by a minus sign (e.g. -18.5). The same applies for elements e6152 and e6162 in the RNG segment.

For further explanation please refer to ISO 9735 'EDIFACT Application Level Syntax Rules', par. 10 'Representation of numeric data element values'.

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

6245	TEMPERATURE QUALIFIER <i>2 Transport Temperature</i>	R	an..3
C239	TEMPERATURE SETTING	R	
6246	Temperature setting <i>Temperature according to which the cargo has been transported</i>	R	n..3
6411	Measure unit qualifier <i>CEL Celsius</i>	R	an..3

Segmento de ejemplo:

TMP+2+012:CEL'

Segmento: **CNT** Control Total
Posición: 0220
Grupo:
Nivel: 0
Uso: R (obligatorio)
Rep. Máx.: 1
Función: A segment to specify the number of containers in the message.
Comentarios:
Notas:

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

C270	CONTROL		R	
	6069 Control total type code qualifier		R	an..3
	1 <i>Dummy value</i>			
	16 <i>Total number of equipment</i>			
	6066 Control total value		R	n..18
	<i>Dummy value of 1 (if e6069 = 1)</i>			
	<i>Number of EQD segments in the message (if e6069 = 16)</i>			

Segmento de ejemplo:

CNT+1:1'

Segmento: **UNT** Message Trailer
Posición: 0230
Grupo:
Nivel: 0
Uso: R (obligatorio)
Rep. Máx.: 1
Función: A service segment ending a message, giving the total number of segments in the message (including the UNH & UNT) and the control reference number of the message.
Comentarios:
Notes:

RESUMEN DE ELEMENTOS DE DATOS

0074	NUMBER OF SEGMENTS IN A MESSAGE <i>Total number of segments in the message</i>	R	n..6
0062	MESSAGE REFERENCE NUMBER <i>Message reference identical to e0062 in UNH segment</i>	R	an..14

Segmento de ejemplo:

UNT+33+BBBB1234567890'

8. Ejemplos de mensaje COPINO

8.1 COPINO 104 Entrega de vacío, función 9 (original)

UNB+UNOA:2+C33333333+B22222222+150318:0855+AAAA1234567890'

UNH+BBBB1234567890+COPINO:D:00B:UN:SMDG20'

BGM+104+BBBB1234567890+9'

TDT+10++3+++++1234ABC'

LOC+11+ESBIO:139:6+B22222222:72'

DTM+132:201503180830:203'

NAD+MS+C33333333'

EQD+CN+CCCC1234567+42U0:102:5+++4'

RFF+BN:DDDD1234567890'

RFF+CN:TTTT1234567890'

RFF+ACD:A0001234' (solo en mensajes generados por e-puertobilbao para enviar a las terminales)

UNT+10+BBBB1234567890'

UNZ+1+AAAA1234567890'

Donde:

C33333333

CIF de la empresa de transporte emisora (en este caso rodado)

B22222222

CIF de la empresa destinataria (terminal, depot)

AAAA1234567890

Identificador único del intercambio

BBBB1234567890

Identificador único del mensaje

1234ABC

Matrícula del camión

C33333333

CIF de la empresa de transporte emisora (en este caso rodado)

CCCC1234567

Matrícula del contenedor

DDDD1234567890

Referencia única asignada por la empresa consignataria

TTTT1234567890

Referencia única asignada por la empresa transportista

A0001234

Pin Code generado por e-puertobilbao para enviar a la terminal (esta repetición del segmento RFF con el calificador ACD sólo aparecerá en los mensajes que e-puertobilbao envíe a las terminales)

8.2 COPINO 104 Entrega de lleno, función 9 (original)

```

UNB+UNOA:2+C33333333+B22222222+150318:0855+AAAA1234567890'
UNH+BBBB1234567890+COPINO:D:00B:UN:SMDG20'
BGM+104+BBBB1234567890+9'
TDT+10++3+++++1234ABC'
LOC+11+ESBIO:139:6+B22222222:72'
DTM+132:201503180830:203'
NAD+MS+C33333333'
EQD+CN+CCCC1234567+42U0:102:5+++5'
RFF+BN:DDDD1234567890'
RFF+CN:TTTT1234567890'
RFF+ACD:A0001234' (solo en mensajes generados por e-puertobilbao para enviar a las terminales)
SEL+PICK01234'
UNT+11+BBBB1234567890'
UNZ+1+AAAA1234567890'
    
```

Donde:

C33333333	CIF de la empresa de transporte emisora (en este caso rodado)
B22222222	CIF de la empresa destinataria (terminal, depot)
AAAA1234567890	Identificador único del intercambio
BBBB1234567890	Identificador único del mensaje
1234ABC	Matrícula del camión
C33333333	CIF de la empresa de transporte emisora (en este caso rodado)
CCCC1234567	Matrícula del contenedor
DDDD1234567890	Referencia única asignada por la empresa consignataria
TTTT1234567890	Referencia única asignada por la empresa transportista
PICK01234	Precinto
A0001234	Pin Code generado por e-puertobilbao para enviar a la terminal (esta repetición del segmento RFF con el calificador ACD sólo aparecerá en los mensajes que e-puertobilbao envíe a las terminales)

8.3 COPINO 104 Entrega de lleno, función 5 (modificación)

```

UNB+UNOA:2+C33333333+B22222222+150318:0855+AAAA1234567890'
UNH+BBBB1234567890+COPINO:D:00B:UN:SMDG20'
BGM+104+BBBB1234567890+5'
RFF+ACW:MMMM1234567890'
TDT+10++3+++++1234ABC'
LOC+11+ESBIO:139:6+B22222222:72'
DTM+132:201503180830:203'
NAD+MS+C33333333'
EQD+CN+CCCC1234567+42U0:102:5+++5'
RFF+BN:DDDD1234567890'
RFF+CN:TTTT1234567890'
RFF+ACD:A0001234' (solo en mensajes generados por e-puertobilbao para enviar a las terminales)
SEL+PICK01234'
UNT+12+BBBB1234567890'
UNZ+1+AAAA1234567890'
  
```

Donde:

C33333333	CIF de la empresa de transporte emisora (en este caso rodado)
B22222222	CIF de la empresa destinataria (terminal, depot)
AAAA1234567890	Identificador único del intercambio
BBBB1234567890	Identificador único del mensaje
MMMM1234567890	Identificador único del mensaje que se quiere modificar
1234ABC	Matrícula del camión
C33333333	CIF de la empresa de transporte emisora (en este caso rodado)
CCCC1234567	Matrícula del contenedor
DDDD1234567890	Referencia única asignada por la empresa consignataria
TTTT1234567890	Referencia única asignada por la empresa transportista
PICK01234	Precinto
A0001234	Pin Code generado por e-puertobilbao para enviar a la terminal (esta repetición del segmento RFF con el calificador ACD sólo aparecerá en los mensajes que e-puertobilbao envíe a las terminales)

8.4 COPINO 171 Recogida de vacío, función 9 (original)

```
UNB+UNOA:2+C33333333+B22222222+150318:0855+AAAA1234567890'  
UNH+BBBB1234567890+COPINO:D:00B:UN:SMDG20'  
BGM+171+BBBB1234567890+5'  
TDT+30++3+++++1234ABC'  
LOC+9+ESBIO:139:6+B22222222:72'  
DTM+132:201503180830:203'  
NAD+MS+C33333333'  
EQD+CN+CCCC1234567+42U0:102:5+++4'  
RFF+BN:DDDD1234567890'  
RFF+CN:TTTT1234567890'  
RFF+ACD:A0001234' (solo en mensajes generados por e-puertobilbao para enviar a las terminales)  
UNT+10+BBBB1234567890'  
UNZ+1+AAAA1234567890'
```

Donde:

C33333333	CIF de la empresa de transporte emisora (en este caso rodado)
B22222222	CIF de la empresa destinataria (terminal, depot)
AAAA1234567890	Identificador único del intercambio
BBBB1234567890	Identificador único del mensaje
1234ABC	Matrícula del camión
C33333333	CIF de la empresa de transporte emisora (en este caso rodado)
CCCC1234567	Matrícula del contenedor
DDDD1234567890	Referencia única asignada por la empresa consignataria
TTTT1234567890	Referencia única asignada por la empresa transportista
<i>A0001234</i>	<i>Pin Code generado por e-puertobilbao para enviar a la terminal (esta repetición del segmento RFF con el calificador ACD sólo aparecerá en los mensajes que e-puertobilbao envíe a las terminales)</i>

8.5 COPINO 171 Recogida de lleno, función 9 (original)

```

UNB+UNOA:2+C33333333+B22222222+150318:0855+AAAA1234567890'
UNH+BBBB1234567890+COPINO:D:00B:UN:SMDG20'
BGM+171+BBBB1234567890+5'
TDT+30++3+++++1234ABC'
LOC+9+ESBIO:139:6+B22222222:72'
DTM+132:201503180830:203'
NAD+MS+C33333333'
EQD+CN+CCCC1234567+42U0:102:5+++5'
RFF+BN:DDDD1234567890'
RFF+CN:TTTT1234567890'
RFF+ACD:A0001234' (solo en mensajes generados por e-puertobilbao para enviar a las terminales)
SEL+PICK01234'
UNT+11+BBBB1234567890'
UNZ+1+AAAA1234567890'
  
```

Donde:

C33333333	CIF de la empresa de transporte emisora (en este caso rodado)
B22222222	CIF de la empresa destinataria (terminal, depot)
AAAA1234567890	Identificador único del intercambio
BBBB1234567890	Identificador único del mensaje
1234ABC	Matrícula del camión
C33333333	CIF de la empresa de transporte emisora (en este caso rodado)
CCCC1234567	Matrícula del contenedor
DDDD1234567890	Referencia única asignada por la empresa consignataria
TTTT1234567890	Referencia única asignada por la empresa transportista
PICK01234	Precinto
A0001234	Pin Code generado por e-puertobilbao para enviar a la terminal (esta repetición del segmento RFF con el calificador ACD sólo aparecerá en los mensajes que e-puertobilbao envíe a las terminales)

8.6 COPINO 171 Recogida de lleno, función 1 (cancelación recibida de transportista)

```
UNB+UNOA:2+C33333333+B22222222+150318:0855+AAAA1234567890'  
UNH+BBBB1234567890+COPINO:D:00B:UN:SMDG20'  
BGM+171+BBBB1234567890+1'  
RFF+ACW:MMMM1234567890'  
NAD+MS+C33333333'  
UNT+5+BBBB1234567890'  
UNZ+1+AAAA1234567890'
```

Donde:

C33333333	CIF de la empresa de transporte emisora (en este caso rodado)
B22222222	CIF de la empresa destinataria (terminal, depot)
AAAA1234567890	Identificador único del intercambio
BBBB1234567890	Identificador único del mensaje
MMMM1234567890	Identificador único del mensaje que se quiere modificar
C33333333	CIF de la empresa de transporte emisora (en este caso rodado)

8.8 COPINO 171 Recogida de lleno, función 1 (cancelación enviada de e-puertobilbao a la terminal)

```
UNB+UNOA:2+C33333333+B22222222+150318:0855+AAAA1234567890'  
UNH+BBBB1234567890+COPINO:D:00B:UN:SMDG20'  
BGM+171+BBBB1234567890+1'  
RFF+ACW:MMMM1234567890'  
RFF+ACD:A0001234'  
NAD+MS+C33333333'  
UNT+5+BBBB1234567890'  
UNZ+1+AAAA1234567890'
```

Donde:

C33333333	CIF de la empresa de transporte emisora (en este caso rodado)
B22222222	CIF de la empresa destinataria (terminal, depot)
AAAA1234567890	Identificador único del intercambio
BBBB1234567890	Identificador único del mensaje
MMMM1234567890	Identificador único del mensaje que se quiere modificar
A0001234	Pin Code generado por e-puertobilbao para enviar a la terminal (esta repetición del segmento RFF con el calificador ACD sólo aparecerá en los mensajes que e-puertobilbao envíe a las terminales)
C33333333	CIF de la empresa de transporte emisora (en este caso rodado)